

Zeitschrift: Palliative.ch : Zeitschrift der schweizerischen Gesellschaft für palliative Medizin, Pflege und Begleitung = revue de la Société suisse de médecine et de soins palliatifs = rivista della Società svizzera di medicina e cure palliative

Herausgeber: Schweizerische Gesellschaft für palliative Medizin, Pflege und Begleitung

Band: - (2003)

Heft: 4

Rubrik: Leserforum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Arnaldo Guidini

Curare il dolore in tutte le sue dimensioni

Il libro *Il sollievo – La cura del dolore in tutte le sue dimensioni*, edito dalla fondazione Gigi Ghirotti, si distingue da altri dedicati al dolore a vari livelli culturali (medico, filosofico, religioso, psicologico e psicoterapeutico, ecc.) perché invita il lettore a valutare il mistero della sofferenza guardando «oltre» per cogliere quello «spiraglio di luce» che rappresenta il sollievo dalla stessa.

Il sollievo è una risorsa, se la persona sofferente lo percepisce come attenuazione o sospensione del dolore, oppure un vissuto, ossia esperienza del corpo quale organismo fisico e fenomeno psicofisiologico. Non è una soluzione esistenziale definitiva, ma una sospensione o una tregua (respites).

Il dolore al termine della vita è un vissuto che investe globalmente la persona. Per un sollievo globale occorre integrare il controllo farmacologico del dolore con l'attenta considerazione delle dimensioni psicologica, spirituale e sociale, altrettanto importanti di quella fisica. Solo così il sofferente può elaborare il «suo» significato della sofferenza, l'unico veramente efficace per trovare il sollievo.

Centro di ascolto psico-sociale «Ghirotti», *Il sollievo*, FrancoAngeli ed.

Arnaldo Guidini

Gli ultimi giorni

Silenzi e parole negli ultimi giorni di vita è il titolo di un agile volumetto nato all'interno di un ampio percorso formativo per promuovere competenze professionali adeguate all'assistenza al malato terminale che si rivolge alle categorie professionali (medici, infermieri, psicologi, assistenti sociali ecc.) interessate alla costituzione di una rete di cure palliative sul territorio.

L'approccio alla problematica degli «ultimi giorni di vita» si costruisce attorno al confronto tra voci diverse sulla dimensione umana della morte e del morire. È un approccio di carattere essenzialmente antropologico,

che rappresenta il presupposto, a livello assistenziale, del programma di umanizzazione delle cure e, a livello etico, dell'istruzione dei nuovi problemi che riguardano la gestione della fase terminale. Il libro analizza perciò gli aspetti socio-sanitari connessi con l'assistenza al malato terminale, la ricerca di senso nelle situazioni estreme della malattia e della morte e le prospettive delle categorie professionali coinvolte.

«Aiutare a vivere fino alla fine» è l'intenzionalità originaria del movimento palliativo, affinché il malato rimanga persona anche nella fase terminale e sia messo nella condizione di fare in essa un'esperienza di crescita e di compimento.

M. Bonetti, M. Rossi, Corrado Viafora, *Silenzi e parole negli ultimi giorni di vita*, FrancoAngeli Ed.

LeserForum

Qualitätssicherung / Out-come Messungen

Wer weiss, ob irgendwo Fragebogen im Bereich Palliative Care eingesetzt werden, um Rückmeldungen von PatientInnen oder Angehörige zu erhalten in Bezug auf die Qualität der Dienstleistung?

Hinweise bitte an: nelly.simmen@dhbern.ch, 031 337 70 13